

EDITORIAL

El Idioma Español en la Ciencia *El Consejo Editorial Iberoamericano*

Desde la primera mitad del siglo XX la ciencia de la nutrición ha recibido grandes aportes de científicos hispanohablantes.

Sin embargo, en la aldea global, poco a poco el aporte científico hispanohablante ha ido decreciendo y el idioma inglés se ha consolidado como el más importante en todas las disciplinas del conocimiento.

El reto de hoy es revalorizar el aporte de los nutricionistas iberoamericanos en los foros científicos internacionales. Una primera reflexión se ha dado luego de que Granada, España fuera elegida como sede para el XX Congreso Internacional de Nutrición de 2013. Es un desafío grande, que implica sumar esfuerzos, en lugar de dispersarlos, con la finalidad de restaurar el rol de liderazgo de los hombres y mujeres que trabajan en el área de la nutrición pública en América Latina y España. Una segunda ronda de reflexión ha sido la reunión de las sociedades de nutrición del Cono Sur y España, efectuada en la ciudad de Santiago de Chile, donde los representantes acordaron efectuar esfuerzos conjuntos en los años siguientes. El punto culminante ha sido la Declaración de Montevideo, donde se ha conformado un Consejo Editorial Iberoamericano con representantes de España, Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, México, Paraguay, Perú, Portugal y Uruguay.

El Compromiso del Consejo Editorial Iberoamericano es de fomentar publicaciones en las revistas científicas en Español, mediante distintas acciones como ser la identificación de autores potenciales, quienes no valorizan sus trabajos de investigación, muchas veces debido a una limitación en el manejo del idioma inglés, y de las líneas de investigación prioritarias. La identificación de autores y temas de investigación facilitará la conformación de consorcios para desarrollar trabajos conjuntos, y luego fomentar su valorización en forma de comunicaciones de alta calidad. Un riguroso proceso de preselección de trabajos asegurará la calidad de las publicaciones. Como último aspecto, el desafío incluye el esfuerzo por elevar el Factor de Impacto de las revistas de nutrición en Español, y culminar en 2013 con una fuerte presencia iberoamericana en el principal foro de la nutrición, el Congreso a realizarse en la ciudad de Granada.

Son desafíos que el Consejo Editorial Iberoamericano acepta, consciente de las dificultades y el tiempo que conlleva, con la seguridad de que vale la pena el reto y con la esperanza sincera de que la unión de esfuerzos dará los resultados esperados.

Consejo Editorial Iberoamericano